

staltninger for at fast udstyr med et kølevæskeindhold på mere end 3 kg kontrolleres for udsivning hvert år.

- 2) Den Helleniske Republik betaler sagens omkostninger.

**Domstolens dom (Femte Afdeling) af 14. december 2006 —  
Kommissionen mod Det Forenede Kongerige**

**(sag C-138/06)**

»Traktatbrud — direktiv 2002/49/EF — vurdering og styring af ekstern støj — manglende gennemførelse inden for den fastsatte frist«

*Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 226 EF) (jf. præmis 7)*

### **Angående**

Traktatbrud — manglende vedtagelse inden for den fastsatte frist af alle de bestemmelser, der er nødvendige for at efterkomme Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/49/EF af 25. juni 2002 om vurdering og styring af ekstern støj — Kommissionens erklæring i Forligsudvalget vedrørende direktivet om vurdering og styring af ekstern støj (EFT L 189, s. 12).

### **Konklusion**

- 1) Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland har tilsidesat sine forpligtelser i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/49/

EF af 25. juni 2002 om vurdering og styring af ekstern støj, idet det ikke inden for den fastsatte frist har vedtaget de nødvendige love og administrative bestemmelser for at efterkomme direktivet.

- 2) Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland betaler sagens omkostninger.

**Domstolens dom (Syvende Afdeling) af 14. december 2006 —  
Kommissionen mod Luxembourg**

**(sag C-198/06)**

»Traktatbrud — direktiv 1999/94/EF — nye personbiler — forbrugeroplysninger om brændstoføkonomi og CO<sub>2</sub>-emissioner«

*Traktatbrudssøgsmål — Domstolens prøvelse af søgsmålsgrundlaget — relevante forhold — forholdene ved udløbet af den i den begrundede udtalelse fastsatte frist (art. 226 EF) (jf. præmis 8)*

**Angående**

Traktatbrud — manglende udfærdigelse eller fremsendelse til Kommissionen af den rapport, der er omhandlet i artikel 9 i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/94/EF af 13. december 1999 om adgang til forbrugeroplysninger om brændstoføkonomi og CO<sub>2</sub>-emissioner i forbindelse med markedsføring af nye personbiler (EFT 2000 L 12, s. 16).